

萬能科技大學外國學生入學申請表

Vanung University Application Form
For
International Degree-Seeking Student Admission

在此黏貼最近相片
Please attach recent
photograph here

To the Applicant: This application form should be completed with two copies.

申請人姓名 Applicant's Name	(中文 Chinese)	(英文 English)			
出生日期 Date of Birth		性別 Sex	<input type="checkbox"/> 男 Male <input type="checkbox"/> 女 Female		
國籍 Nationality		出生地 Birth Place		護照號碼 Passport No.	
通訊地址 Mailing Address			電子郵件 E-mail		
電話 Telephone	()	行動電話 Cell phone			
申請人之父親 Applicant's Father	姓名 Name		出生日期 Date of Birth		國籍 Nationality
申請人之母親 Applicant's Mother	姓名 Name		出生日期 Date of Birth		國籍 Nationality
聯絡人姓名 Contact Name		與申請人關係 Relationship		電話 Telephone	()

教育背景 Educational Background

學位 Degree	學校名稱 Name of School	學校所在地 City and Country	主修學門 Major	副修學門 Minor	學位 Degree	取得學位日期 Date Degree Granted
高級中學 High School						
大學 / 學院 University / College						
研究所 Graduate Institute						

擬申請就讀之系所及學位 Which department/graduate institute and degree do you wish to apply for at VNU

系所 Department / Graduate Institute		學位 Degree	<input type="checkbox"/> 學士 Bachelor	<input type="checkbox"/> 碩士 Master
------------------------------------------	--	-----------	--------------------------------------	------------------------------------

中文語文能力 Chinese Language

學習中文幾年? How many years have you formally studied Chinese?				
學習中文環境(高中、大學、語文機構)? Where did you study Chinese (high school, college, language institute)?				
您是否參加過中文語文能力測驗? Have you taken any Chinese proficiency test?	<input type="checkbox"/> 是 Yes <input type="checkbox"/> 否 No	何種測驗 If yes, what is the name of the test?		
		分數 Score		
自我評估 Please evaluate your Chinese language skills.				
聽 Listening	<input type="checkbox"/> 優 Excellent	<input type="checkbox"/> 佳 Good	<input type="checkbox"/> 尚可 Average	<input type="checkbox"/> 差 Poor
說 Speaking	<input type="checkbox"/> 優 Excellent	<input type="checkbox"/> 佳 Good	<input type="checkbox"/> 尚可 Average	<input type="checkbox"/> 差 Poor
讀 Reading	<input type="checkbox"/> 優 Excellent	<input type="checkbox"/> 佳 Good	<input type="checkbox"/> 尚可 Average	<input type="checkbox"/> 差 Poor
寫 Writing	<input type="checkbox"/> 優 Excellent	<input type="checkbox"/> 佳 Good	<input type="checkbox"/> 尚可 Average	<input type="checkbox"/> 差 Poor

財力支援狀況：在本校求學期間費用來源 Financial Support: What will be your major source of financial support during your studies at VNU?

<input type="checkbox"/> 個人儲蓄 Personal Savings	<input type="checkbox"/> 父母支援 Parents Support
獎助金 Scholarship (Please Specify) _____	<input type="checkbox"/> 其他 Other (Please Specify) _____

繳交資料紀錄表(申請人務必就已繳交之資料，在下面表格之繳交註記欄內打✓) Please check items below that you have submitted

檢核 check	繳交資料項目 Application Materials	份數 No. of copies
	入學申請表(需黏貼照片) Completed application form. (Photos must be attached)	1
	最高學歷畢業證書原文影本 A copy of certificate of enrollment or highest education diploma	1
	畢業證書中文或英文譯本 A English/Chinese translation of diploma : if the document is not in Chinese or English, a translated copy is required. The certificate of enrollment can be used to indicate applicants' status during the application period, and the verified diploma is required for enrollment.	1
	歷年成績單中文或英文譯本 A copy of official transcript of academic performance (which contains the grades of every semester) : If the transcript is not in Chinese or English, a translated copy is required, and the verified official transcript is required for enrollment.	1
	語言證明:「華語文能力測驗」(TOCFL)成績 A2 以上能力證明 Language proficiency requirements: Chinese language proficiency: level TOCFL A2 or above.	1
	中英文留學計畫書 Study proposal in Chinese or English	1
	財力證明:請提供最近 3 個月內經金融機構開具美金3,000 元或新臺幣10 萬元以上之中文或英文財力證明。 1. 由金融機構開具申請人本人之銀行存款證明。A bank statement from a financial institution, showing the amount held in a savings account under the applicant's name. 2. 銀行存款證明非申請人帳戶者，需提供 (1)保證人銀行存款證明書與(2)申請入學財力保證書(3)帳戶所有人與申請人關係證明。If the bank statement is not under the applicant's name, please submit the following documents: (1) The guarantor's bank statement;(2)A financial guarantee form completed by the guarantor; (3) Proof of relationship between account holder and applicant。	1
	申請費 Application Fee (Receipt of ROC post office remittance or money order in US dollars)	
	入出國日期證明 Entry/Exit Date Certificate **申請時已在臺灣境內者須前往移民署申請入出國日期證明 Those who are already in Taiwan at the time of application must submit Entry/Exit Date Certificate	1
	其他各系/所另訂應附繳之文件 Other documents required by the related departments and colleges.	1
	護照或身份證影本 A copy of passport or ID	1
	申請時已在臺灣境內者須另提供居留證或簽證影本 Those who are already in Taiwan at the time of application must submit a copy of the Alien Resident Certificates or visa.	1

具 結 書 DEPOSITION

- 本人已閱讀、瞭解並保證符合臺灣教育部於 2022 年 12 月 29 日修正發布之「外國來臺就學辦法」之申請資格。
(<http://law.moi.gov.tw/LawClass/LawAll.aspx?PCode=H0110001>)
I have read and understand Article 2 of the Regulations Regarding International Students Undertaking Studies in Taiwan issued by the Ministry of Education on 29 December, 2022 and hereby affirm that I meet the definition of "international student" as specified in <https://law.moi.gov.tw/Eng/LawClass/LawContent.aspx?PCODE=H0110001>
- 本人所提供之最高學歷畢業證書(報名大學部者為高中畢業證書，研究所者為大學或碩士畢業證書)在畢業學校所在國家均為合法有效取得畢業資格，且所持之證件相當於中華民國國內之各級合法學校授予學位。The diploma I provided (secondary degree diploma for applying for undergraduate program, bachelor or master's degree diploma for graduate program) is valid in the home country of the conferring school, and equivalent to the degree conferred by a lawful academic school in the ROC.
- 本人在臺未曾遭學校以操行、學業成績不及格或因犯刑事案件經判刑確定致遭退學。I have never been expelled from a university or college in R.O.C. due to failure in conduct grades, academic grades, or being indicted guilty by the criminal law.
- 本人未曾以僑生身份在臺就學，且未於當學年度接受海外聯合招生委員會分發。I have never studied in Taiwan as an overseas Chinese student, and have not applied to "The University Entrance Committee for Overseas Chinese Students, Taiwan, R.O.C." for any academic schools in the academic year 2011.
- 上述所陳之任一事項同意授權 貴校查證，如有不實或不符規定等情事屬實者，本人願依 貴校相關規定辦理，絕無異議。
I agree to authorize the Vanung University to verify any information provided above. I am willing to follow the rules and regulations of the Vanung University without any objections should the information provided be found untruthful.
- 本人已詳閱「考生個人資料蒐集、處理及利用告知事項」，已瞭解且同意貴校對於個人資料保護之蒐集、處理與利用。(如附件 V)I have read and understand "Disclosure of Collecting, Processing and Using Personal Information of Exam Takers/Students".
申請人簽名 signature: _____ 日期 Date: _____